

BENEFICIARY REGISTRATION, YU-CARD APPLICATION FORM AND CLIENT'S CONSENT

Philippines • Nepal • Indonesia • Vietnam

スピード・ゆうカード利用登録申込書

TO: SPEED MONEY TRANSFER JAPAN K.K. (SMTJ)

I hereby authorize SMTJ to register my personal information and, upon actual receipt of funds, to implement my remittances to the specific beneficiary registered. SMTJに私の個人情報を登録し、資金受領の度に海外送金を実行することを依頼します。

I hereby certify that I have read and agreed to the mechanics of this remittance facility and confirmed on the Specific Terms and Conditions for Speed Yu-Card Services that will govern all remittances I undertake through SMTJ. 私はスピード・ゆうカードを用いた送金の仕組みを充分理解し、また本サービスに関する取引規定を確認し、これに同意した上で本サービスの利用を申し込みます。

I authorize SMTJ to register my personal information and my beneficiary to SPEED Yu-Card and, upon actual receipt of funds, to implement my remittance to the specific beneficiary registered. 私は SMTJ に対して、私と下記受取人の個人情報をスピード・ゆうカードに登録し、このカードを用いた私の送金資金が SMTJ によって受領確認された後、下記受取人への送金実行を依頼します。

I hereby certify that the remittance applied for by this application, and all subsequent remittances I will transact thru SMTJ, will not correspond to transactions with Iran or Democratic People's Republic of Korea. 私のこの登録申込に伴う送金と、その後の SMTJ を通しての全ての送金取引はイラン及び北朝鮮への資金転移に関与していない事を確認します。

(作成平成 28 年 11 月 28 日)

Kindly fill-out the Application form below: (下記フォームにご記入下さい)

Send form by either Post Mail, by Fax: 03-3635-8625 or Email: speed.yu-card@smtj.co.jp

REMITTER 送金依頼人			
Date 日付	Signature ご署名		6-digit SPEED Membership No.
Name 氏名	FIRST NAME 名前	MIDDLE NAME	FAMILY NAME 名字
Address in Japan 本邦住所			
Source of Fund 送金資金源 <input type="checkbox"/> Salary income 給与等 <input type="checkbox"/> Business Income 事業所得 <input type="checkbox"/> Savings / Deposit 預貯金 <input type="checkbox"/> Others その他 _____		Mobile/Tel. No. 携帯/電話番号	E-mail Address メールアドレス
BENEFICIARY/RECEIVER 送金お受取人			
Name 氏名	FIRST NAME 名前	MIDDLE NAME	FAMILY NAME 名字
Beneficiary's Address 受取人住所	Relationship 間柄:		Mobile No. 携帯番号:
	Purpose 送金目的:		
<input type="checkbox"/> CREDIT TO BANK 入金口座の場合	BANK NAME 銀行名	BRANCH 支店	ACCOUNT NUMBER 口座番号
	ACCOUNT NAME 口座名義:		
<input type="checkbox"/> CASH PICK-UP 現地窓口受取	<input type="checkbox"/> Zenith Bank (Nepal) <input type="checkbox"/> Sacombank (Vietnam) <input type="checkbox"/> Post Office (Indonesia) <input type="checkbox"/> Cebuana/MLhuillier/LBC/Palawan/Bayad Center/GCash (Philippines)		
	<input type="checkbox"/> DOOR-TO DOOR <input type="checkbox"/> Sacombank (Vietnam)		

FOR SMTJ'S USE ONLY						
Registration by:	<input type="checkbox"/> Walk-in	<input type="checkbox"/> Mail	Received by:	SPEED Yu-Card No.	Encoded by:	Date:
	<input type="checkbox"/> Email	<input type="checkbox"/> Fax	Date:	SPEED-	Validated by:	Date: